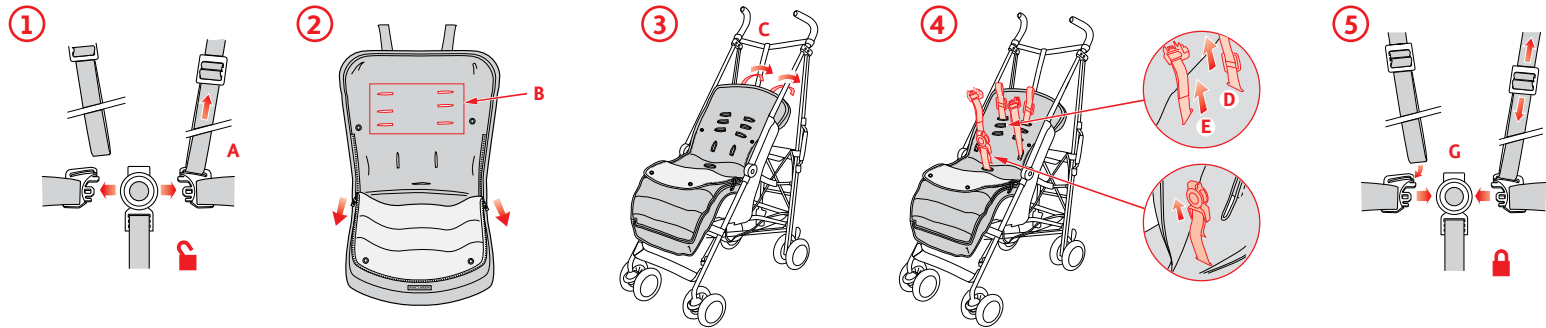




MACLAREN

universal packaway footmuff

chancelière packaway Verstaubarer Fußsack saco packaway



Please retain this information for future reference:

Veuillez garder toutes les informations pour pouvoir vous y reporter ultérieurement :

Alle Informationen bitte aufbewahren:

Por favor, guarde esta información para futura referencia:

FITTING THE FOOTMUFF

INSTALLATION DE LA CHANCELIÈRE

BEFESTIGEN DES FUßSACKS

INSTALACIÓN DEL SACO

- A** Unclip the shoulder straps from the buckle clips.
- B** Unzip the footmuff to reveal the harness strap openings.
- C** Lay the footmuff in the buggy seat and attach the two Velcro® straps to the seat rear.
- D** Feed the shoulder straps through the horizontal openings on the seat back that correspond to your child's size.
- E** Feed the waist harness straps through the lower vertical slots on the seat back.
- F** Feed the crotch strap through the horizontal opening on the seat.
- G** Reclip the shoulder strap to the buckle clips and lock the buckle together.

- A** Détacher les bretelles des boucles de fermeture.
- B** Ouvrez la fermeture éclair pour découvrir les ouvertures prévues pour le harnais.
- C** Étendez le chancelière dans le siège de la poussette, et attachez les deux bandes Velcro® sur l'arrière du siège.
- D** Introduire les bretelles dans les ouvertures horizontales sur le dossier, en fonction de la taille de l'enfant.
- E** Introduire les courroies du harnais dans les fentes verticales inférieures du dossier du siège.
- F** Introduire la sangle d'entrejambe dans l'ouverture horizontale sur le siège.
- G** Rattacher la bretelle.

- A** Lösen Sie alle Gurte aus der Befestigung.
- B** Öffnen sie den Reißverschluss des Fußsacks, um an die Öffnungen für die Gurte freiliegen.
- C** Den Fußsack in den Buggyssitz legen und die beiden Velcro®-Klettbinden hinten am Sitz befestigen.
- D** Führen Sie die Schultergurte durch die horizontalen Öffnungen im Sitz und passen Sie die Länge entsprechend Ihres Kindes an.
- E** Führen Sie die seitlichen Gurte durch die vertikalen Öffnungen des Sitzes.
- F** Führen Sie den Schrittgurt durch die horizontale Öffnung im Sitz.
- G** Führen Sie nun alle Gurte wieder in den runden Verschluss in der Mitte.

- A** Desabroche los arneses de la hebilla de sujeción.
- B** Abra el saco para ver las aberturas por donde se tendrá que poner el arnés.
- C** Coloque el saco en el asiento de la silla de paseo y enganche las correas de Velcro® por la parte trasera del asiento.
- D** Coloque las correas de arnés de los hombros por las aberturas de la parte posterior del asiento a la medida de su bebé.
- E** Coloque las correas de arnés de la cintura por las aberturas.
- F** Pase la correa del arnés de la entrepierna por la abertura horizontal del asiento.
- G** Junte las correas de arnés y sujételas con en la hebilla de sujeción.

⚠ WARNING

- Avoid serious injury from falling or sliding out.
- Never leave child unattended.
- Always use seat harness system.
- Adjust the harness to fit your child's size.

⚠ AVERTISSEMENT

- Évitez que l'enfant ne tombe de la poussette, ce qui risque d'entraîner des blessures graves.
- Ne laissez jamais l'enfant sans surveillance.
- Utilisez systématiquement le harnais.
- Ajustez le harnais en fonction de la taille de l'enfant.

⚠ WARNUNG

- Schwere Verletzungen Infolge von Herausfallen oder Herausgleiten vermeiden.
- Es könnte gefährlich sein, Ihr Kind unbeaufsichtigt zu lassen.
- Immer das Sitzgurtsystem verwenden.
- Den Gurt grössenmässig auf das Kind einstellen.

⚠ ADVERTENCIA

- Evite causar una lesión grave debido a caídas o que se resbale de la silla de paseo.
- No deje nunca al niño desatendido.
- Utilice siempre el sistema de arnés de la silla.
- Ajuste el arnés para acomodarlo al tamaño de su niño.

CUSTOMER SERVICE:

Maclaren EUROPE LTD.
Station Works, Long Buckby
Northamptonshire NN6 7PF
United Kingdom

UK T +44 1327 841 320
USA T +1 203 354 4400
FR T +33 148 63 88 80

DE T +49 221 270 9690
ES T +34 902 021 033
HK T +852 2902 2888

maclarenbaby.com